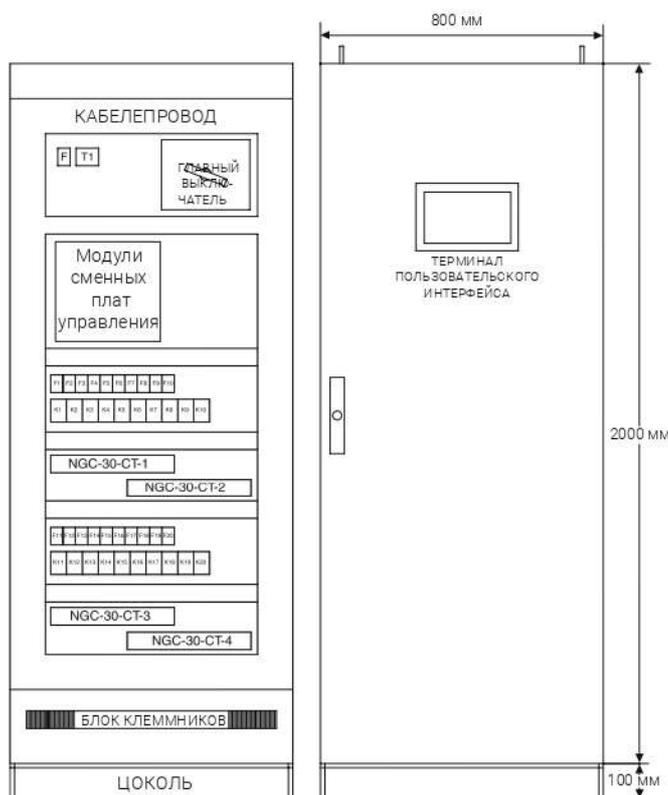


## МОНТИРУЕМАЯ НА ПАНЕЛЬ ЭЛЕКТРОННАЯ СИСТЕМА УПРАВЛЕНИЯ, КОНТРОЛЯ И ЭНЕРГОРАСПРЕДЕЛЕНИЯ ДЛЯ МНОЖЕСТВЕННЫХ ЦЕПЕЙ ОБОГРЕВА



### ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Система nVent RAYCHEM NGC-30 — система контроля, управления и энергораспределения для множественных цепей электрообогрева, используемых для предотвращения замерзания и поддержания технологической температуры. Система состоит из ряда компонентов, покрывающих широкий спектр требований от простого контроля температуры до измерения силы тока, напряжения и тока утечки на землю и других параметров, дающих ценную информацию о состоянии и работоспособности цепей обогрева, которая направляется с площадки, на которой смонтирована система электрообогрева, в место управления системой. Система NGC-30 минимизирует количество текущих проверок, преобразуя параметры, получаемые от системы электрообогрева, в ценную информацию для техобслуживания и эксплуатации.

### ПАНЕЛЬ nVent RAYCHEM NGC-30

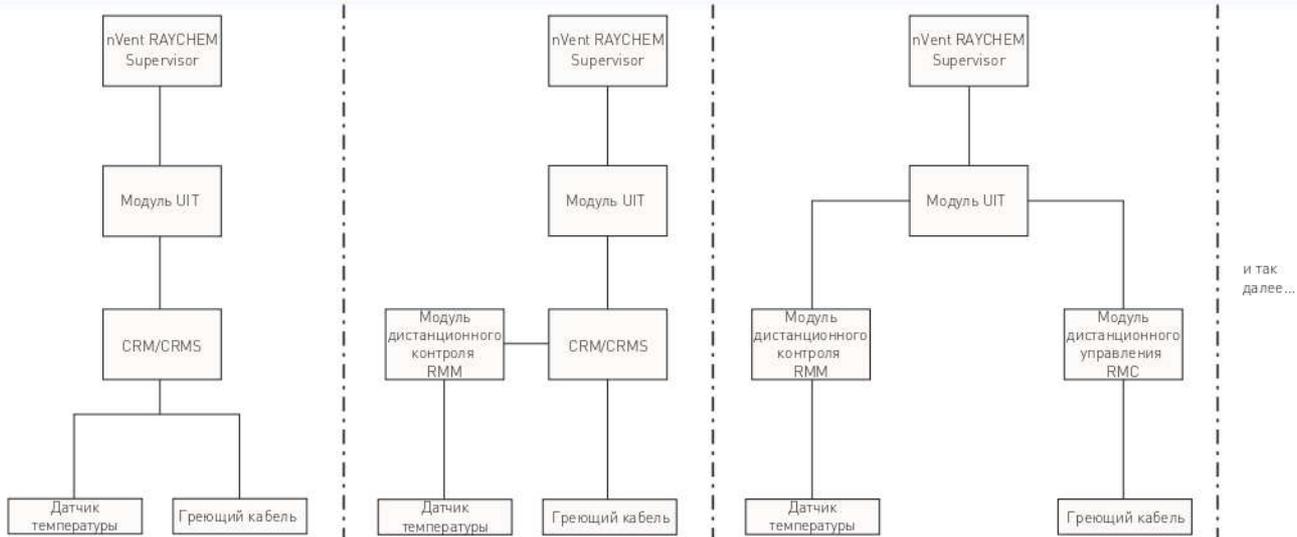
Система NGC-30 доступна в виде полной распределительной панели. Эти панели отличает легкий доступ к компонентам и заводское подключение компонентов системы; все подключения выполнены с помощью легко доступных клемм. Корпус выполнен с учетом промышленных стандартов, а подключения оптимизированы для удобства техобслуживания. Панели стандартно оборудованы УЗО (устройством защитного отключения при утечках тока на землю). Помимо описанных стандартных возможностей, пользователь может выбрать дополнительные опции в зависимости от своих требований к контролю и управлению цепями обогрева. Так, пользователь может выбрать тип реле (механическое или бесконтактное), необходимое количество цепей (плюс необходимое количество про запас), контроль напряжения, сигнальные лампы, размер панели, настройки конфигурации и т.д. Система NGC-30 может состоять из нескольких блоков, связанных с помощью коммуникационного кабеля. В общем случае главная панель включает терминал пользовательского интерфейса (UIT), встроенный в дверцу.

### КОМПОНЕНТЫ NVENT RAYCHEM NGC-30

Пользователи, которые хотят смонтировать систему NGC-30 в свою собственную панель управления, могут получить отдельные компоненты системы отдельно. Система NGC-30 может быть сконфигурирована различным образом в зависимости от требований пользователя. Взаимодействие системы NGC-30 с пользователем обеспечивается терминалом пользовательского интерфейса (User Interface Terminal, UIT). При возникновении необходимости контроля силы тока, тока утечки на землю или использования распределенной системы управления, систему можно дополнить другими

компонентами: модулями стойки сменных плат управления (CR), сменными платами управления с механическими реле (CRM) или бесконтактными реле (CRMS), модулями трансформатора тока (CT) и контроля напряжения (CVM). Пользователи, которые предпочитают полагаться на хорошо известную технологию, использованную в системе MoniTrace 200 NE, могут продолжать использовать полностью совместимые модули дистанционного контроля (RMM) и управления (RMC). Дополняет систему мощная программа nVent RAYCHEM Supervisor, обеспечивающая контроль и настройку контроллера. Система клиент – сервер, на базе которой работает эта программа, позволяет пользователям получить доступ к информации из любой точки мира, что делает Supervisor мощным инструментом управления для всей системы обогрева.

**КОМПОНЕНТЫ СИСТЕМЫ nVent RAYCHEM NGC-30**



Примеры различных конфигураций NGC-30

В следующем разделе приводится обзор различных компонентов, используемых в системе NGC-30.

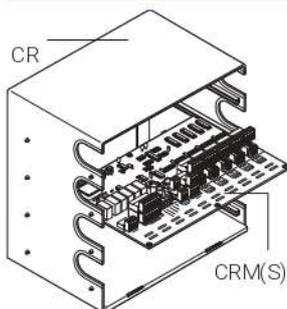
**ТЕРМИНАЛ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬСКОГО ИНТЕРФЕЙСА NVENT RAYCHEM UIT**



Терминал пользовательского интерфейса nVent RAYCHEM UIT – центральный модуль системы NGC-30. Модуль UIT также может использоваться системой NGC-20 (более подробная информация приведена в таблице технических характеристик NGC-20). С его помощью осуществляется контроль электрообогрева, настройка системы и сбор информации для обслуживания. Модуль UIT оборудован 8,4-дюймовым цветным сенсорным ЖК-дисплеем. Это обеспечивает простое взаимодействие с пользователем при настройке без необходимости использования клавиш или кнопок с непонятными метками. Модуль UIT через внешний порт RS-485 подключается к другим устройствам системы, а также через интерфейсы RS-232/RS-485/Ethernet (выбирается пользователем) к компьютеру с программой Supervisor или системе управления технологическими процессами завода. Модуль выпускается в виде двух моделей: nVent RAYCHEM NGC-UIT2-ORD для использования внутри помещений (монтируется на дверцу панели NGC-30) и NGC-UIT2-ORD-R (удаленный терминал пользовательского интерфейса, представляющий собой монтируемый на панель NGC-30 дисплей), что позволяет монтировать модуль пользовательского интерфейса отдельно от других устройств системы.

Более подробная информация представлена в таблице технических характеристик NGC-UIT2-ORD и в документе INSTALL-168.

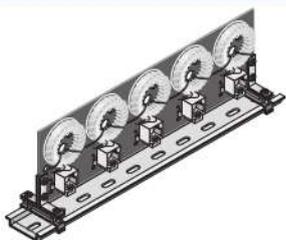
## МОДУЛЬ СТОЙКИ (CR) ДЛЯ СМЕННЫХ ПЛАТ УПРАВЛЕНИЯ (CRM/CRMS)



Сменные платы управления nVent RAYCHEM позволяют управлять до 5 цепями электрообогрева. Они выпускаются в двух модификациях: nVent RAYCHEM NGC-30 CRM (механические реле) и nVent RAYCHEM CRMS (бесконтактные реле). Модуль стойки для сменных плат вмещает до 4 сменных плат управления.

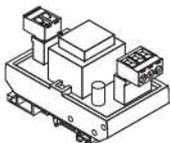
Датчики температуры подключаются или напрямую к модулю nVent RAYCHEM CRM, или через модули дистанционного контроля RMM локально или централизованно на площадке (распределенная архитектура). Модули дистанционного управления RMC могут каждый управлять до 260 отдельными цепями электрообогрева и контролировать до 388 температурных входов (в том числе до 128 температурных входов через модули дистанционного контроля RMM).

## ТРАНСФОРМАТОР ТОКА (СТМ)



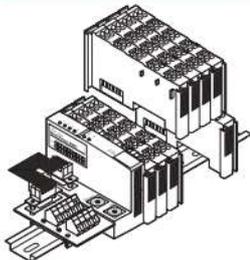
Трансформатор тока nVent RAYCHEM является важной частью системы NGC-30. Модули nVent RAYCHEM CRM в сочетании с этим трансформатором тока предоставляют ряд дополнительных функций, включая контроль и сигнализацию тока утечки на землю, а также возможность контролировать и сигнализировать высокую и низкую силу тока в цепях обогрева. При возникновении высоких токов утечки на землю контроллер может отключить цепи обогрева, в которых возникла утечка.

## МОДУЛЬ КОНТРОЛЯ НАПРЯЖЕНИЯ (СVM)



Модули контроля напряжения (CVM), используемые вместе с модулями nVent RAYCHEM CRM(S), позволяют осуществлять контроль за напряжением. Модуль nVent RAYCHEM CVM использует один вход на одном из модулей nVent RAYCHEM CRM на панели.

## МОДУЛИ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ (RMC)

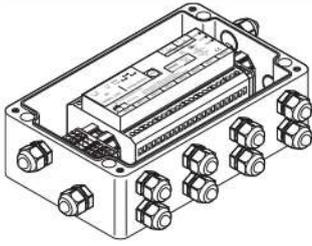


Модули дистанционного управления (RMC) обеспечивают управление множественными релейными выходами для включения/выключения контакторов для каждой из цепей обогрева. Контроль за датчиками температуры осуществляется модулями дистанционного контроля (RMM), в то время как управление цепями обогрева осуществляется модулем UIT.

Модули RMC состоят из модульных блоков и могут иметь от 2 до 40 релейных выходов. Каждый модуль RMC также содержит 2 цифровых входа для контроля состояния электрической защиты и силовых контакторов. Один модуль пользовательского интерфейса UIT может быть связан с модулями RMC (до 10) одним кабелем RS-485 типа «витая пара», осуществляя таким образом управление до 250 цепями обогрева с температурными входами числом до 128 (см. ниже описание модуля nVent RAYCHEM RMM). Более подробная информация приведена в таблице технических характеристик MONI-RMC. Цепи обогрева, управляемые модулями RMC, нельзя комбинировать с трансформаторами тока (СТМ).

Система NGC-30 также поддерживает создание комбинированных систем, включающих релейные выходы сменных плат управления CRM(S) и модулей RMC, при этом отдельные цепи обогрева могут быть сконфигурированы наиболее подходящим способом.

**МОДУЛИ ДИСТАНЦИОННОГО КОНТРОЛЯ (RMM2) ДЛЯ ИЗМЕРЕНИЯ ТЕМПЕРАТУРЫ**

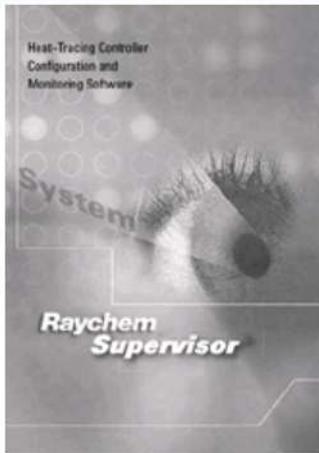


Модули дистанционного контроля (RMM) обеспечивают мониторинг температуры для системы управления электрообогревом NGC-30. Каждый модуль RMM может принимать сигналы от 8 датчиков температуры Pt 100, измеряющих температуры окружающей среды или трубопроводов в системе электрообогрева. К системе NGC-30 может подключено до 16 модулей RMM, что дает возможность контролировать до 128 внешних датчиков температуры. Модули RMM выпускаются в двух комплектациях: RMM2-E без корпуса и RMM2-EX-E в корпусе, сертифицированном для использования во взрывоопасных зонах. Более подробная информация приведена в таблице технических характеристик модулей RMM2-E / RMM2-EX-E.

**МОДУЛИ ДИСТАНЦИОННОГО КОНТРОЛЯ (RMM-DI) ДЛЯ ДИСКРЕТНОГО ВХОДА**

Модуль дистанционного мониторинга цифровых входов (RMM-DI) обеспечивает возможность мониторинга цифровых входов для системы nVent RAYCHEM NGC-30. RMM-DI принимает до 15 дискретных входов на модуль. К системе nVent RAYCHEM NGC-30 можно подключить до 247 модулей RMM-DI. Модуль RMM-DI в настоящее время может быть установлен только в безопасной зоне. Подробнее см. RMM-DI Техническое описание.

**ПРОГРАММА NVENT RAYCHEM SUPERVISOR**



Система NGC-30 интегрирована с программой конфигурирования и контроля электрообогрева nVent RAYCHEM Supervisor, обеспечивающей графический пользовательский интерфейс для контроллеров nVent RAYCHEM. Программа поддерживает все современные контроллеры nVent RAYCHEM через протокол ModBus®. Supervisor — мощная программа, дающая возможность настраивать и контролировать контроллеры практически из любой точки мира, используя современные технологии связи. В дополнение к этим возможностям Supervisor включает также следующие функции:

- Ведение протоколов и анализ трендов
- Обработка пакетных заданий
- Планирование событий
- Групповые дисплеи для контроля нескольких контроллеров одновременно
- Поддержка технологии виртуальной частной сети (VPN) для обеспечения глобального мониторинга
- Схема завода для логичного выстраивания контроллеров
- Поддержка заводских схем и обозначений, таких как группы, местоположение, номера цепи/оборудования, щиты с автоматом защиты, панели контроллера, пользователи и роли.

Более подробная информация приведена в таблице технических характеристик Supervisor.

**СОВМЕСТИМОСТЬ С MONITRACE 200N-E**

Эта система является развитием чрезвычайно успешной системы MoniTrace 200N. Система оборудована новейшим пользовательским интерфейсом и предоставляет возможность использовать его и новые возможности программы Supervisor пользователям существующих систем MoniTrace 200N. С помощью нового модуля NGC-30 UIT, цепи существующих систем MoniTrace 200 получают возможность расширить свою функциональность мониторингом тока утечки на землю и рабочей силы тока, а также множество других возможностей, которые описаны в данной брошюре.

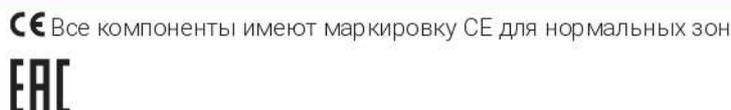
**Технические характеристики**

**ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ**

Тип	Регулирование по темп. обогреваемой поверхности / регулирование по температуре воздуха / пропорциональное регулирование по темп. окружающего воздуха (PASC)
Область применения	Невзрывоопасные зоны в помещениях или на открытых площадках; обычно монтируется на панель

**СЕРТИФИКАЦИЯ**

NGC-30



NGC-UIT2-EX



RU C-BE.ИМ43.В.01764

ООО "ТехИмпорт"

2Ex nA IIC T5 Gc

IP54 Ta -40°C...+60°C

Сделано в США

## ЭЛЕКТРОМАГНИТНАЯ СОВМЕСТИМОСТЬ

Помехоустойчивость	окружающей среде тяжелой промышленности
Излучение	окружающей среде домов/офисов/легкой промышленности
Вибрация	nVent RAYCHEM NGC-30 UIT: соответствует требованиям стандарта IEC-60068-2-6
Удароустойчивость	nVent RAYCHEM NGC-30 UIT: соответствует требованиям стандарта IEC-60068-2-27

## КОРПУС

Степень защиты оболочки	UIT: IP 65 (NEMA 4) при монтаже на дверцу электрораспределительной панели
Допустимая температура окр. среды	UIT: -30...60°C CRM(S): -40...60°C, темп. хранения -40...75°C

## ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Подсоединительные клеммы	Модули UIT и CRM оснащены клеммами Phoenix 2,5 мм <sup>2</sup> со стопорными винтами
Питание	Для питания UIT2 необходимо напряжение 9-30 В пост. тока, 3,6-1,2 А; На CRM подается питание 12 В пост. тока при 400 мА на плату. Более подробную информацию по RMC и RMM см. в технических описаниях отдельных компонентов.
Энергопотребление	Модуль UIT: 36 Вт макс, CRM/CRMS: 5 Вт макс.
Коммутируемая мощность	Модули CRM и CTM скалированы на макс. ток нагрузки 60 А
Реле управления	Прямое подключение к контактору или бесконтактному реле (SSR) Модуль CRM: однополюсное реле на одно направление (SPST) 3 А / 277 В перем. тока макс., 50/60 Гц Модуль CRMS: 12 В пост. тока, 30 мА макс. на реле

## Коммуникации

### АППАРАТНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ (МОДУЛЬ UIT)

Локальный порт/удаленный порт Порт передачи данных 1 UIT	Изолированный RS-232/RS-485 (выбирается). Порты можно использовать для обмена данными с комплектом управляющих программ nVent RAYCHEM или PCU. Локальный RS-232 — это неизолированный, 9-контактный штыревой разъем D-sub; Локальный RS-485 №2 — 9-контактный штыревой разъем D-sub; Скорость передачи данных — от 9600 до 57600 бод Максимальная длина кабеля для RS-485 — 1200 м; в качестве кабеля следует использовать экранированную витую пару. Максимальное число устройств — 247, отказоустойчивая конструкция с опциональными оконечными резисторами. Максимальная длина — 1200 м, скорость передачи данных до 9600 бод
Внешний порт; порт 2 модуля UIT	RS-485, используется для подключения внешних устройств, таких как модули дистанционного контроля и управления (RMM и RMC) и системы NGC-30. Макс. длина кабеля — 1200 м; кабель — экранированная витая пара. Отказоустойчивая конструкция с не входящими в комплект поставки согласующими резисторами
Интерфейс локальной сети модуля UIT	Порт 10/100 Base-T Ethernet с индикаторами подключения и приема/передачи данных. Протокол Modbus по TCP/IP; может быть использован для работы с программой Supervisor
Порт USB модуля UIT	Порт USB 2.0 тип A

## КОНТРОЛИРУЕМЫЕ ПАРАМЕТРЫ

Температура (модуль UIT)	Сигнализация низкой температуры	-73...482°C или нет сигнализации
	Сигнализация высокой температуры	-73...482°C или нет сигнализации
Утечка на землю (модули UIT, CRM, CT)	Диапазон срабатывания сигнал.	10-200 мА
	Диапазон срабатывания контроля	10-200 мА или контроль выключен
Ток (модули UIT, CRM, CT)	Сигнализация низкой силы тока	1-60 А или нет сигнализации
	Сигнализация высокой силы тока	1-60 А или нет сигнализации
Напряжение (модули CRM, CVM; не входят в стандартный комплект)	Отображает напряжения питания, подаваемое на цепи обогрева (Примечание: занимает один из линейных входов)	
Автоцикл	Каждая цепь может быть настроена на проверку от 1 до 1000 или автоцикл выкл.	
Входы датчиков температуры	Один вход на каждой плате модуля CRM, дополнительные входы для датчиков температуры доступны через модули RMM (возможно подключение до 16 модулей RMM, 8 датчиков температуры на каждый модуль RMM)	

## НАСТРОЙКИ РЕГУЛИРОВАНИЯ

Режимы регулирования	<p>Электромеханическое реле (EMR): простое регулирование по температуре обогреваемой поверхности (включение/выключение), простое регулирование по температуре окружающей среды (включение/выключение), пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды (PASC)</p> <p>Бесконтактное реле (SSR): простое регулирование по температуре обогреваемой поверхности (включение/выключение), простое регулирование по температуре окружающей среды (включение/выключение), пропорциональное регулирование по температуре окружающей среды (PASC), пропорциональное регулирование (включает мягкий пуск для всех режимов регулирования SSR)</p>	
Единицы измерения	°C или °F	
Диапазон нечувствительности	1...10°C	

## РЕЛЕ УПРАВЛЕНИЯ

UIT: 3 (3 выхода с открытым коллектором, должны комбинироваться с внешними реле)

## УПРАВЛЯЮЩИЕ ВЫХОДЫ

Количество	CRM: 3-полюсное механическое CRMS: 1, 2 или 3 -полюсное бесконтактное, нормально открытое
Макс. ток, используемый при использовании модели CRM(S) и CTM	Бесконтактное реле (SSR): 60 А при 40°C Электромеханическое реле (EMR): 60 А при 40°C

## СЕТЕВЫЕ ПОДКЛЮЧЕНИЯ

Количество модулей RMM	До 16, индивидуально адресуемые, на каждом до 8 входов для 3-проводных датчиков температуры Pt-100
Количество модулей CRM/CTM	До 52 модулей NGC-30-CRM может быть подключено к одному модулю NGC-30-UIT с использованием репитеров. 1 модуль CRM позволяет управлять до 5 цепями. В общей сложности к одной системе NGC-30 может быть подключено до 260 цепей обогрева

## ДИСПЛЕЙ

Тип	Цветной XGA прозрачно-отражающий ЖК-дисплей со встроенной светодиодной подсветкой
Размеры	175 мм x 132 мм
Сенсорный экран	5-проводной резистивный сенсорный дисплей для ввода данных, может управляться пальцами в перчатке

## ПРОГРАММИРОВАНИЕ И НАСТРОЙКА

Метод программирования и настройки	С помощью сенсорного экрана или с помощью программы Supervisor 2.1 или более поздней версии
Языки	Русский, английский, французский, немецкий, испанский, чешский, китайский
Память	Энергонезависимая; при прекращении подачи питания данные не теряются

## ЗАКАЗ СИСТЕМЫ NGC-30

Система NGC-30 предлагается в качестве комплексного решения, где система управления интегрирована в специально спроектированные распределительные панели. При проектировании использовались стандартные промышленные корпуса, однако особое внимание было уделено разработке систем, удовлетворяющих самым высоким требованиям по безопасности и обеспечивающих оптимальный доступ для облегчения техобслуживания, а также имеющих понятное расположение функциональных блоков и клеммных колодок. Пользователи, желающие построить свои собственные системы, могут использовать отдельные компоненты системы NGC-30 и интегрировать их в свои собственные электрораспределительные панели. Ниже приведена информация для заказа для любого из вышеприведенных вариантов системы NGC-30

## ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ЗАКАЗА ИНДИВИДУАЛЬНЫХ КОМПОНЕНТОВ

Обозначение изделия	Описание	Номер по каталогу (вес)
NGC-UIT2-EX	Терминал пользовательского интерфейса	10332-032 (1,78 кг)
NGC-UIT2-ORD-R	Терминал пользовательского интерфейса с корпусом	10332-016 (8,86 кг)
NGC-30-CRM-E	Сменная плата управления (механическое реле, EMR)	10720-008 (0,68 кг)
NGC-30-CRMS-E	Сменная плата управления (бесконтактное реле, SSR)	10720-009 (0,50 кг)
NGC-30-CTM-E	Модуль трансформатора тока	10720-010 ( 0,36 кг)
NGC-30-CVM-E	Модуль контроля напряжения	10720-011 (0,20 кг)
NGC-30-CR-E	Модуль стойки для сменных плат управления	10720-012 (3,66 кг)
PS12	Трансформатор на 12 В пост. тока	1244-001505 (0,18 кг)